



**CERTIFICAT de conformité des
FONCTIONS D'ENTRETIEN**

confirmant l'acceptation du système d'entretien au sein de l'Union européenne conforme à la directive (UE) 2016/798 du Parlement européen et du Conseil et au

règlement d'exécution (UE) 2019/779 de la Commission

1. N° D'IDENTIFICATION OTIF/EU (EIN)

CH/33/0225/7840

2. ORGANISATION CERTIFIÉE

Dénomination légale : (incl. adresse)	Alpha Trains Europa GmbH Rudolfplatz 3 50764 Köln, Allemagne	Acronyme : ATDE
N° d'enregistrement au registre du commerce :	HRB 51575	N° de TVA : DE227434488

3. ORGANISME DE CERTIFICATION

Dénomination légale :	SCONRAIL AG, Zürcherstrasse 39, 8400 Winterthur	
Pays :	Suisse	EIN Numéro : CH/30/0224/0001

4. INFORMATIONS RELATIVES AU CERTIFICAT

Il s'agit d'un	<input type="checkbox"/> nouveau certificat	N° d'identification d'équipement de l'ancien certificat : CH/33/0222/7578
	<input type="checkbox"/> certificat modifié / mis à jour <input checked="" type="checkbox"/> certificat renouvelé	

Valable du : 11.11.2025

au : 10.11.2030

Type d'entreprise :	<input type="checkbox"/> Entreprise ferroviaire (EF) <input type="checkbox"/> Gestionnaire d'infrastructure (GI) <input checked="" type="checkbox"/> Détenteur <input type="checkbox"/> Fournisseur de services d'entretien <input type="checkbox"/> Fabricant <input checked="" type="checkbox"/> Prestataire de services <input checked="" type="checkbox"/> Autre : Propriétaire & Loueur
---------------------	--

5. CHAMP DES ACTIVITÉS D'ENTRETIEN

Catégorie de véhicules :	<input type="checkbox"/> Wagons de fret <input type="checkbox"/> Voitures de voyageurs <input type="checkbox"/> Locomotives <input type="checkbox"/> thermiques <input type="checkbox"/> électriques <input checked="" type="checkbox"/> Unités multiples <input checked="" type="checkbox"/> thermiques <input checked="" type="checkbox"/> électriques <input type="checkbox"/> Véhicules à grande vitesse <input type="checkbox"/> Équipements mobiles (OTMs) <input type="checkbox"/> Autre
Couvre des wagons spécialisés dans le transport de marchandises dangereuses	<input type="checkbox"/> Oui <input checked="" type="checkbox"/> No

6. INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Le certificat se base sur le rapport d'audit SCONRAIL Nr. ECM-7171

Date d'émission	11.11.2025	Signature : J. Raubold
N° de référence interne		
SRL.799.00 / ECM-7840	Fo 607, V15.0	



N° d'IDENTIFICATION OTIF/EU (EIN)

CH/33/0225/7840

7. FONCTIONS D'ENTRETIEN

	Oui	Non
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Développement de l'entretien	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Gestion de l'entretien de la flotte	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Exécution de l'entretien	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Pour les fonctions d'entretien partielles, les sous-fonctions pour lesquelles ce certificat est valable (voir la liste à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) 2019/779):

Développement de l'entretien, Gestion de l'entretien de la flotte

7a. CHAMP D'ÉVALUATION

Groupe de produits selon EN 15380-2	Niveau de l'entretien*				
	1	2	3	4	5
Chaudron/caisse du véhicule		X	X	X	X
Habillage de caisse :		X	X	X	X
Aménagement intérieur		X	X	X	X
Organes de roulement		X	X	X	X
Appareil de puissance, chaîne de traction		X	X	X	X
Contrôle commande de la chaîne traction / freinage		X	X	X	X
Équipements auxiliaires		X	X	X	X
Équipement de sécurité et surveillance		X	X	X	X
Éclairage		X	X	X	X
Climatisation		X	X	X	X
Autres équipements		X	X	X	X
Portes, accès		X	X	X	X
Systèmes d'information voyageurs		X	X	X	X
Équipements hydrauliques et pneumatiques		X	X	X	X
Frein		X	X	X	X
Liaison inter-caisse		X	X	X	X
Systèmes porteurs, supports		X	X	X	X
Câblage électrique		X	X	X	X

* Les niveaux de maintenance sont définis conformément à l'"ERA 1172-003 Certification scheme for ECM and outsourced maintenance functions under Regulation (EU) 2019/779".

Procédures appliquées

- Soudage
- Collage
- Contrôle non destructif
- Service et entretien mobiles conformément au chapitre 4.6 Guide ECE V9.0 à partir du 01.03.2021
- Autre